



SoundBeat™

Bluetooth® Stereo Earphones

User Manual

Спасибо

Спасибо, что купили наши наушники SoundBeat. SoundBeat оснащены Bluetooth версии V4.1, технологией, которая улучшает качество звука, увеличивает количество возможных сопрягаемых устройств и обеспечивает меньшее потребление энергии.

Комплект поставки:

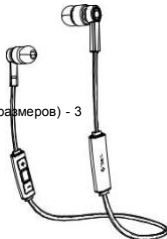
1 x Наушники SoundBeat Bluetooth® Stereo

1x Кабель USB

Вкладыши для наушников (большого, среднего, малого размеров) - 3

3 x заушники (L, M, S)

1 x маленькая клипса



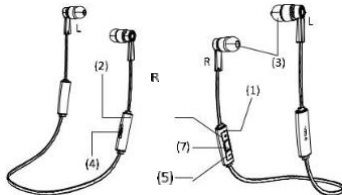
Обзор стереонаушников SoundBeat Bluetooth®

Характеристики продукта:

Версия Bluetooth®	4.1
Поддерживаемые профили Bluetooth®	Наушники и Hands-Free
Рабочий диапазон	10 метров
Рабочая температура	0 - 50°C
Время зарядки	Приблизительно 1,5 - 2 часа
Время разговора*	До 6 часов
Время ожидания*	До 60 часов

* Зависит от настроек мобильного телефона и оператора.

Обзор стереонаушников SoundBeat Bluetooth®



- 1) Светодиодный индикатор
- 2) Микрофон
- 3) Динамики
- 4) Порт для зарядки Micro USB
- 5) Увеличение громкости/следующая композиция
- 6) Снижение громкости/Предыдущая песня
- 7) МФ Кнопка (Многофункциональная кнопка)

МНОГОФУНКЦИОНАЛЬНАЯ КНОПКА:

Ответить на вызов/Завершить вызов/Отклонить вызов/Переадресовать вызов;
Воспроизведение/Пауза музыки; Голосовой набор; повтор набора

Как заряжать наушники

Прежде чем приступить к использованию ttec SoundBeat, подключите зарядное устройство к источнику питания, а другой конец к порту зарядки micro USB на наушниках, чтобы полностью зарядить аккумулятор.

Статус	Индикатор состояния	Звук (Наушники)
1. Зарядка	Горит красный свет	Нет звука
Аккумулятор 2. заряжен	Горит постоянный синий свет	Нет звука
Низкий уровень заряда 3. аккумулятора	Красный индикатор мигает каждые 5 секунд	Звучит короткий сигнал каждые 20 секунд
Батарея 4. разряжена	ВЫКЛЮЧЕНО	Нет звука

- Если устройство не используется в течение длительного времени, заряжайте его каждые 6 месяцев, чтобы продлить срок службы батареи.

- Если наушники не использовались в течение длительного времени, индикатор заряда загорится после подключения наушников к зарядному устройству.

Что делать, когда батарея разряжена

Вы услышите звук, оповещающий о "разряженной батарее". В таком случае, пожалуйста, зарядите SoundBeat.

Уровень заряда батареи на iPhone или других устройствах iOS

Начало работы

Включение и выключение наушников:

А. Включение

Нажмите и удерживайте кнопку MF в течение 3 секунд. Синий светодиод будет мигать, и раздастся звуковой сигнал.

Ваши наушники включены.

В. Отключение

При включенном устройстве нажмите кнопку MF в течение 3 секунд. Красный индикатор будет мигать, и раздастся звуковой сигнал. Ваши наушники выключены.

Сопряжение наушников с помощью мобильного телефона с поддержкой Bluetooth®

Сопряжение наушников с помощью мобильного телефона с поддержкой Bluetooth®

Прежде чем использовать наушники SoundBeat Pro, вы должны подключить их к мобильному телефону.

1. Удерживайте кнопку MF в течение 5 секунд, пока не загорится синий индикатор и не раздастся звуковой сигнал. Наушники SoundBeat Pro находятся в режиме сопряжения.
2. Включите Bluetooth® на своем мобильном телефоне.
2. Выполните поиск SoundBeat Pro на телефоне и следуйте инструкциям на мобильном телефоне.
3. Если требуется пин-код, введите 0000 и подтвердите.

Вызов

После успешного сопряжения наушников SoundBeat Pro с вашим мобильным телефоном, их можно использовать для совершения вызовов и ответа на звонки. При подключении звук будет автоматически передаваться на ваши наушники.

Наушники можно использовать для голосового набора, если ваш мобильный телефон поддерживает эту функцию.

Для получения дополнительной информации, пожалуйста, ознакомьтесь с руководством пользователя для вашего мобильного телефона.

1. Голосовой набор

Дважды нажмите кнопку MF; вы услышите сообщение, и индикатор будет мигать синим цветом. После этого произнесите имя человека, которому вы хотите позвонить (эту функцию можно использовать, если ваш телефон поддерживает ее).

2. Повторный набор

Удерживайте кнопку MF в течение 2 секунд, если вы хотите повторно набрать последний набранный номер.

Ответ / Завершение / Отклонение вызова

После того, как наушники будут включены, и на телефона телефон будет произведен вызов, вы услышите номер звонящего.

- Нажмите один раз кнопку MF, чтобы ответить на вызов.
- Нажмите один раз кнопку MF, чтобы завершить вызов.
- Нажмите кнопку MF, удерживая в течение 2 секунд, чтобы отклонить вызов.

УДЕРЖАНИЕ ВЫЗОВА

Чтобы перевести текущий вызов в режим удержания и ответить на вызов при удержании, дважды нажмите кнопку MF во время вызова.

Удерживайте кнопку MF в течение 2 секунд, чтобы вернуться к первому вызову.

ФУНКЦИЯ ГОЛОСОВОГО ВЕЩАНИЯ

SoundBeat поддерживает голосовое вещание, читая номер вызова.

ПЕРЕАДРЕСАЦИЯ ВЫЗОВА

Чтобы перевести вызов с наушников на мобильный телефон во время разговора, нажмите кнопку MF два раза. Синий светодиод будет мигать, и раздастся звуковой сигнал. Если вы хотите перенаправить вызов обратно на SoundBeat, снова нажмите дважды кнопку MF.

РЕГУЛИРОВКА ГРОМКОСТИ НАУШНИКОВ

Вы можете увеличить/уменьшить громкость с помощью кнопки увеличения/уменьшения громкости SoundBeat Pro или вашего мобильного телефона.

Чтобы увеличить громкость, нажмите кнопку увеличения громкости "+" во время звонка.

Чтобы уменьшить громкость, нажмите кнопку уменьшения громкости "-" во время звонка.

Воспроизведение/Приостановка музыки

Нажмите кнопку MF для воспроизведения или приостановки музыки.

Нажмите и удерживайте кнопку Увеличения громкости "+", чтобы воспроизвести следующую дорожку.

Нажмите и удерживайте кнопку Уменьшения громкости "-", чтобы воспроизвести предыдущий трек.

Сопряжение с компьютером или мобильным телефоном

Вы можете связать SoundBeat с компьютером или КПК с поддержкой Bluetooth®.

Для установки выполните следующие действия: «Сопряжение наушников с мобильным телефоном с поддержкой Bluetooth®».

Сброс до заводских настроек

Чтобы восстановить заводские настройки наушников, сначала необходимо включить наушники. После нажмите и удерживайте кнопку MF в течение 10 секунд. Замигает синий индикатор, затем, после появления красного индикатора, заводская перезагрузка будет успешно завершена.

Выбор Языка

SoundBeat поддерживает голосовые вызовы, полученные на китайском, английском, испанском и французском языках. Когда SoundBeat включены и не подключены к какому-либо устройству, нажмите дважды кнопку «V +», чтобы выбрать нужный язык; вы услышите голосовое сообщение. Таким образом, вы можете переключиться на другой язык, дважды нажав кнопку «V+».

Повторное подключение наушников

1. Если наушники выключены, при включении они автоматически подключаются к телефону. Если наушники не подключаются, нажмите кнопку Smart один раз, чтобы снова подключить их вручную.
2. Если телефон выключен, а наушники отключены от телефона, необходимо нажать кнопку Smart один раз, чтобы снова подключить их к телефону, когда он снова будет включен. В противном случае наушники будут выключены.

Использование наушников

Описание функций	Кнопка	Звук (Динамики)	Индикатор состояния
Входящий вызов	—	Сообщает Номер	Мигает дважды каждые 5 секунд
Ответ на вызов	Нажмите один раз кнопку MF, чтобы ответить на вызов.	Звуковой сигнал	Мигает 3 раза каждые 3 секунды
Ответ на второй звонок	Дважды нажмите кнопку MF	Звуковой сигнал	Мигает 3 раза каждые 3 секунды
Отклонение вызова	Удерживайте в течение 2 секунд	Звуковой сигнал	Мигает дважды
* Вы можете напрямую отклонить второй звонок с другого телефона, подключенного во время звонка.			
Завершение вызова	Нажмите один раз кнопку Smart	Звуковой сигнал	Мигает дважды
Голосовой вызов	Дважды нажмите кнопку MF	Звуковой сигнал	—
* Произнесите голосовой тег после короткого звукового сигнала. Ваш мобильный телефон должен иметь регистрацию голосовых тегов.			
Повторный набор последнего набранного номера	Жмите кнопку MF в течение 2 секунд	Звуковой сигнал	—
Сброс/удаление истории подключения	Жмите кнопку MF в течение 10 секунд	Звуковой сигнал	Синий индикатор мигает дважды, долго светится в течение 5 секунд, и затем дважды мигает красный индикатор.

Предупреждение о
выходе из зоны
доступа

--

Звуковой сигнал

Мигает единожды в течение 5 секунд

• Наушники автоматически подключаются в течение 10 минут; в противном случае они отключаются. Если автоматическое подключение не поддерживается, нажмите кнопку Smart один раз.

Использование наушников (продолжение)

Описание функций	Кнопка	Звук (динамики)	Индикатор состояния
Переадресация вызова (с наушников на мобильный телефон и наоборот)	Дважды щёлкните кнопку Smart во время вызова	"Звуковой сигнал" прозвучит один раз (с наушников на мобильный телефон и наоборот)	Когда звонок осуществляется через наушники, всегда мигает синий индикатор.
Регулировка громкости	Нажимайте по одному разу кнопки +/- , чтобы увеличить/уменьшить громкость во время разговора на один уровень (всего 8 уровней громкости)	Звуковой сигнал для максимального и минимального уровней	--
--	--	--	Синий индикатор всегда горит.
Режим удержания без мобильной связи (нет сети в пределах зоны доступа)	--	--	Мигает дважды в течение 5 секунд

ttac SoundBeat был разработан для мобильных телефонов, поддерживающих профиль Bluetooth® Hands Free (или устройство Bluetooth); нет никакой гарантии, что некоторые функции будут поддерживаться, поскольку некоторые телефоны имеют разные операционные системы.

Устранение неисправностей

Я не могу подключить наушники к мобильному телефону

- Убедитесь, что наушники включены и полностью заряжены.
- Убедитесь, что на вашем мобильном телефоне включен Bluetooth.
- Убедитесь, что наушники находятся в режиме подключения (индикатор будет мигать попеременно синим и красным цветом).
- Убедитесь, что наушники не находятся вне зоны действия телефона.

Если вышеуказанные шаги не решили вашу проблему, выключите наушники, зарядите их и повторите попытку.

Я не слышу звука из наушников

- Убедитесь, что наушники включены и полностью заряжены.
- Убедитесь, что ваши наушники сопряжены с вашим мобильным телефоном и подключены к нему.
- Убедитесь, что звонок не был переведен на ваш телефон.
- Убедитесь, что громкость наушников достаточно высока.

Я не могу выключить наушники

Долго жмите кнопку Smart; если это не сработает, то заряжайте наушники 2-3 минуты, а затем отключите зарядное устройство. После этого наушники выключатся.

Я не могу включить наушники

Убедитесь, что наушники включены и полностью заряжены. В противном случае заряжайте наушники на протяжении 1-1,5 часа и снова попробуйте их включить.

Мой телефон не подключается к наушникам автоматически

- Подключите наушники вручную с помощью мобильного телефона.
- Выключите, а затем снова запустите свой мобильный телефон.
- Выключите и снова запустите наушники.

Если ни один из вышеперечисленных шагов не сработал, выключите и перезагрузите наушники, а затем снова выполните их сопряжение с телефоном.

Я услышал «звуковой сигнал» из динамика во время разговора, что могло произойти?

Это предупреждение о низком уровне заряда аккумулятора. Пожалуйста, зарядите наушники.

Я услышал шум во время звонка, что может быть причиной этого?

Между наушниками и мобильным телефоном может быть барьер.

Пожалуйста, снимите такой барьер или положите телефон на стол и не держите его в руке.

Уход за изделием

Ваше устройство является продуктом превосходного дизайна и качества, поэтому следует тщательно поддерживать уход за ним. Следующие рекомендации помогут вам продлить гарантию.

- Храните все аксессуары и дополнительные детали в недоступном для детей месте.
- Убедитесь, что устройство всегда остается сухим. Дождь, влажность и различные жидкости могут вызвать коррозию электронных плат. Если устройство намочило, тщательно просушите его.
- При использовании и хранении устройства оберегайте его от попадания пыли и грязи. В противном случае это может привести к повреждению подвижных деталей и электронных компонентов.

- Не храните устройство в местах с высокой температурой воздуха. Высокие температуры могут уменьшить срок службы электронных устройств, повредить их аккумуляторы и вызвать деформацию или расплавление определенных пластиковых деталей.

- Не храните устройство в местах с низкой температурой воздуха. Вернувшись к нормальной температуре, внутри устройства может образоваться влага, способная повредить электронные схемы.
- Не роняйте, не трясите устройство и не подвергайте его ударам. Несоблюдение правил эксплуатации может привести к повреждению встроенных плат и хрупких механических деталей.
- Не используйте агрессивные химикаты, чистящие растворители или сильные моющие средства для чистки устройства.
- Не окрашивайте устройство. Окрашивание может привести к блокировке подвижных деталей и препятствовать их нормальной работе.

Приведенные выше рекомендации относятся к самому изделию, аккумулятору, зарядному устройству и всем другим аксессуарам. Если какое-либо устройство не работает должным образом, пожалуйста, доставьте его в ближайший авторизованный сервисный центр.

Информация о неправильном использовании

- Ошибки, возникающие в результате неправильного использования продукта, как указано в руководстве,
- Короткое замыкание продукта при работе в условиях высокой температуры и повышенной влажности,
- Использование соединительных кабелей, отличных от тех, которые были предоставлены компанией-производителем в упаковке изделия,
- Вмешательство пользователя или вставка или удаление деталей,
- Наружные повреждения продуктов, такие как физическое воздействие и поломки,
- Уничтожение или удаление серийного номера продукта,
- Неисправность, обусловленная использованием не оригинальных расходных материалов,
- Ущерб в результате стихийных бедствий, таких как пожар, удар молнией, наводнение, землетрясение.

Вопросы, которые следует учитывать при работе с продуктом

Осторожно вынимайте изделие из коробки, и держите все аксессуары внутри коробки, чтобы не потерять их. Проверьте продукт на предмет возможных повреждений во время транспортировки. Если ваш продукт поврежден и не работает, немедленно сообщите об этом поставщику. Если ваш продукт был отправлен непосредственно вам, незамедлительно сообщите об этом компании-отправителю. Только покупатель (клиент или компания, купившая товар) может требовать возмещения убытков, связанных с транспортировкой.

Важные указания по технике безопасности

- Перед использованием продукта обязательно ознакомьтесь со всеми предупреждениями по безопасности и инструкциями по эксплуатации.
- При эксплуатации продукта соблюдайте указания, изложенные в руководстве пользователя.
- Не используйте продукт в местах, близких к воде.
- Храните продукт вдали от источников тепла.
- Храните продукт вдали от источников тепла. Не допускайте его небрежного использования и воздействия влажности.
- Не вставляйте какие-либо предметы в устройство или не проливайте на него жидкость.
- Не подвергайте изделие воздействию воды и влаги. В противном случае это может привести к риску поражения электрическим током.

- Не повреждайте кабель, потянув его с применением чрезмерной силы.
- Не допускайте попадания прямых солнечных лучей и не подвергайте его воздействию прямых солнечных лучей.
- Перед использованием продукта обязательно ознакомьтесь со всеми предупреждениями по безопасности и инструкциями по эксплуатации.

- При эксплуатации продукта соблюдайте указания, изложенные в руководстве пользователя.
- Не используйте продукт в местах, близких к воде.
- Храните продукт вдали от источников тепла.
- Храните продукт вдали от источников тепла. Не допускайте его небрежного использования и воздействия влажности.
- Не вставляйте какие-либо предметы в устройство или не проливайте на него жидкость.
- Не подвергайте изделие воздействию воды и влаги. В противном случае это может привести к риску поражения электрическим током.
- Не повреждайте кабель, потянув его с применением чрезмерной силы.
- Не допускайте попадания прямых солнечных лучей и не подвергайте его воздействию прямых солнечных лучей.
- Не кладите устройство на другой предмет или на неустойчивый стол. В противном случае, устройство может упасть и быть повреждено.
- Перед очисткой устройство должно быть отключено от ПК. Не используйте жидкие чистящие средства. Для очистки используйте влажную ткань.

Правила, которые следует соблюдать во время использования

- Перед использованием устройства внимательно прочитайте «ВВЕДЕНИЕ И РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ».
- Храните устройство вдали от источников тепла.
- Убедитесь, что на устройство не была пролита жидкость и оно не соприкасалось с жидкостями.
- Не подвергайте изделие воздействию воды и влаги. В противном случае это может привести к риску поражения электрическим током.
- При эксплуатации продукта соблюдайте указания, изложенные в руководстве пользователя.
- Не подвергайте продукт воздействию пыли.
- Когда ваше устройство и аксессуары к нему не используются, выньте вилку из розетки.

Вопросы, которые следует учитывать при работе с продуктом

Не подвергайте ваше устройство какому-либо воздействию при обращении с ним.

Предупреждения о вреде для здоровья человека и окружающей среды

Держите продукт подальше от источников тепла, таких как радиаторы и печи. Из-за неблагоприятного воздействия его компонентов, которые вредны для здоровья человека и окружающей среды, ваше электронное устройство должно выбрасываться не в мусорные контейнеры, а в контейнеры для переработки.

Информация о техническом обслуживании, ремонте и очистке, которые могут выполняться потребителем

Ваш продукт не содержит каких-либо ремонтпригодных деталей; в случае неисправности обратитесь к уполномоченным станциям технического обслуживания (см. список уполномоченных станций технического обслуживания) или к уполномоченному дилеру, у которого Вы приобрели свой продукт.

Периодическое техническое обслуживание

Послегарантийное техническое обслуживание может осуществляться только на уполномоченных станциях технического обслуживания.

Подключение и настройка

Подключение и настройка выполняются пользователем в соответствии с инструкцией пользователя. Пожалуйста, свяжитесь с авторизованным сервисным центром в случае возникновения проблем с подключением и сборкой (см. список авторизованных сервисных центров).

Жизненный цикл

"ЖИЗНЕННЫЙ ЦИКЛ" службы, необходимый вашему устройству для выполнения своих функций, составляет 3 года с точки зрения поставки запасных частей.

ВНИМАНИЕ

Длительное воздействие высокой громкости может привести к необратимой потере слуха. Как можно больше используйте продукт при низкой громкости и избегайте длительного использования наушников при высокой громкости. Перед использованием наушников ознакомьтесь со следующими правилами техники безопасности.

(Пожалуйста, выполните следующие действия перед использованием продукта)

1. Пожалуйста, отрегулируйте громкость до минимума, прежде чем надевать наушники.
2. Наденьте наушники и медленно отрегулируйте громкость до комфортного уровня.

(При использовании данного продукта)

1. Используйте устройство на максимально низкой комфортной громкости.
2. Если вам нужно увеличить громкость, медленно её отрегулируйте.
3. Если вы испытываете дискомфорт или звон в ушах, пожалуйста, прекратите пользоваться наушниками. Ваши уши могут привыкнуть к высоким уровням громкости в результате постоянного использования наушников на высокой громкости, что может привести к необратимому повреждению слуха даже без ощущения дискомфорта

ВАЖНО

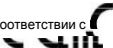
- Пожалуйста, полностью зарядите SoundBeat перед первым использованием.
- Вам необходимо зарядить SoundBeat, если устройство не использовалось более 6 месяцев.
- Вы должны использовать одобренное зарядное устройство для зарядки SoundBeat.

ИНФОРМАЦИЯ О ТЕХНИЧЕСКОМ ОБСЛУЖИВАНИИ, РЕМОНТЕ ИЛИ ЧИСТКЕ

При соблюдении инструкций, изложенных в руководстве пользователя, товар не требует какого-либо обслуживания.

"СРОК ЭФФЕКТИВНОЙ СЛУЖБЫ", необходимый вашему устройству для выполнения своих функций, составляет 3 года с точки зрения поставки запасных частей.

Примечание: Наша компания не несет ответственности за любые опечатки.

*** Этот продукт был промаркирован в соответствии с  и  нормами.

*** Этот продукт соответствует требованиям RoHs.





Правильная утилизация изделия

(Утилизация электрических и электронных устройств) (Для стран, имеющих раздельную систему сбора мусора)

Этот символ присутствующий на изделии, его аксессуарах или соответствующих документах указывает, что продукт и его электронные принадлежности (например, зарядное устройство, наушники, USB-кабель) не должны утилизироваться вместе с другими бытовыми отходами. В целях предотвращения вредного воздействия бесконтрольного удаления отходов на окружающую среду и здоровье человека просьба отделить их от других видов отходов и обеспечить рециркуляцию источников материалов для их повторного использования. Бытовые пользователи должны связаться со своим Поставщиком или местным органом власти для получения подробной информации о том, где получить этот продукт и как экологически безопасно его переработать. Юридические лица должны связаться со своим поставщиком и проверить положения и условия договора купли-продажи. Этот продукт и его электронные части не должны смешиваться с отходами, подлежащими уничтожению, или с промышленными отходами.



Правильная утилизация аккумулятора

(Для стран, имеющих отдельную систему сбора мусора)

Если вы планируете утилизировать продукт, примите необходимые меры предосторожности для его переработки и ремонта, включая утилизацию аккумулятора в специальном месте по сбору отходов.

Срок эффективной службы этого изделия составляет 3 года.

Перечеркнутое изображение мусорного контейнера означает, что по окончании срока службы, на территории Европейского Союза данный продукт должен быть утилизирован отдельно. Это относится как к самому изделию с таким изображением, так и к его комплектующим и аксессуарам. Не утилизируйте эти продукты как неклассифицированные городские отходы.

with ♥ from ttec